



#### Schweizer Qualität

Unsere Produkte werden ausschliesslich in der Schweiz produziert und zeichnen sich durch eine hohe Qualität aus. Bei der Beschaffung von Holz und Material werden regionale Zulieferer berücksichtigt. Es liegt uns am Herzen, die Umwelt möglichst wenig zu belasten.

#### Qualité suisse

Nos produits sont fabriqués exclusivement en Suisse et se distinguent par un haut niveau qualitatif. Lors de l'approvisionnement en bois et en matériel, des sous-traitants régionaux sont pris en compte. Nous avons à cœur de nuire le moins possible à l'environnement.



#### Schweizer Holz

Das Atelier Passage verwendet ausschliesslich Schweizer Holz. Davon profitieren Schweizer Waldbesitzer, Forstunternehmen und Sägereien.

#### Bois suisse

L'Atelier Passage utilise exclusivement du bois suisse. Les propriétaires forestiers, entreprises sylvicoles et scieries suisses en profitent.



#### Farben und Lacke

Wir verwenden umweltschonende, kindergerechte und nach EN-71 geprüfte Farben und Lacke. Die verwendeten Farben und Lacke sind auf Wasserbasis hergestellt. Sie sind für Kinder jeglichen Alters unbedenklich.

#### Peintures et vernis

Nous utilisons des peintures et vernis respectueux de l'environnement, adaptés aux enfants et testés selon la norme EN 71. Les peintures et vernis utilisés sont fabriqués sur une base aqueuse. Ils sont sans danger pour les enfants de tout âge.



#### Sicherheit.

Unsere Spielwaren werden nach den Richtlinien des Bundesamtes für Gesundheit und den Europäischen Normen EN-71 hergestellt.

#### Sécurité.

Nos jouets sont fabriqués selon les directives de l'Office fédéral de la santé publique et les normes européennes EN 71.